



O Espírito da Compaixão Inflame os Corações



Pentecostes e Santíssima Trindade são solenidades significativas para a Igreja Católica. Mas, são as festas básicas para nós, SSpS.

Pentecostes é nossa festa titular. Com toda a Igreja, nos preparamos pela Novena, especialmente preparada para a ocasião.

A festa da Santíssima Trindade faz parte de nossa essência espiritual, vida e meta. Somos chamadas a viver em comunidade e participar na vida da Trindade, que é amor e comunhão.

Deixemos que o Deus Trindade, Pai, Filho e Espírito Santo inflame nossos corações com o fogo da compaixão e do amor inclusivo, dando-nos força para realizá-lo intensamente conforme o tema do ano.

Que Pentecostes seja experienciado cada dia de nossa vida, imersas no amor superabundante da Santíssima Trindade.

VIVAT DEUS: Nossa Espiritualidade na Internet



Vivat Deus
Arnold Janssen
Spirituality

About us Library ▾ Blog Links Contact EN ▾



As 3 Congregações fundadas por Santo Arnaldo Janssen se uniram na aventura de criar um website de espiritualidade. Ir. Ana Elídia, uma das criadoras do site, fala sobre o trabalho realizado.

Quando fui convidada pela Direção Geral, em 2019, para ajudar a criar e conduzir o website de espiritualidade da Família Arnaldina, logo vi o potencial da missão online. O website recebeu o nome de vivatdeus.org, conforme o lema de Arnaldo Janssen: „Viva Deus Uno e Trino em nossos corações e nos corações de todas as pessoas“.

Com o trabalho intenso da equipe inicial da SVD e SSpS e a colaboração das SSpSAP, o website foi lançado em 8 de dezembro de 2020, com uma biblioteca online. Oferecemos uma coleção de livros, artigos, fotos, vídeos e orações aos membros das três Congregações, parceiros leigos na missão e pessoas interessadas em nossa espiritualidade missionária e Trinitária.

O site foi pensado como extensão do Network Arnaldo Janssen Espiritualidade, que foi

reestruturado na época. Os serviços foram ampliados com seminários mensais e expansão pela mídia social. Agora, a Equipe Editorial inclui Pe. Saju George Aruvelil, Ir. Lidia Kunze, e eu. Pe. Giang Tien Nguyen é nosso diretor. Também temos uma equipe de tradutores, revisores e categorizadores de diferentes países.

Sonho que vivatdeus.org no futuro se torne uma comunidade online e animação espiritual mundo afora, estimulando o intercâmbio e a partilha de conteúdo, promovendo encontros e retiros e oferecendo orientação espiritual. Ainda tem muito a ser feito, mas para isto, o site precisa do apoio e publicidade. Visite e partilhe: vivatdeus.org.

Ir. Ana Elidia C. Neves, SSpS – Membro da Equipe Editorial do VivatDeus e Equipe CC – Roma

Comunhão na Missão

Nossas três Congregações da Família Arnaldina, junto com o quarto pilar dos parceiros leigos na missão, partilhamos uma teia comum de objetivo e espiritualidade.

Nesta edição mostramos algumas iniciativas conjuntas que expressam a comunhão na missão pela vivência do legado de Santo Arnaldo. Que estas histórias aprofundem nossa conectividade e inspirem novas iniciativas.

Amizade na Família Arnaldina – Filipinas Norte



As Irmãs da Adoração nas Filipinas celebraram seus 100 anos no país numa grande celebração realizada onde chegaram – Lipa, Batangas. O Centenário voltou à prática anual de amizade entre os descendentes.

Nossas Irmãs da Adoração têm uma forte presença nas Filipinas. Em nenhum

outro país elas têm mais conventos que aqui. Irmãs da Adoração das Filipinas também são vistas em conventos na Europa, Américas e África. As Filipinas se mostrou um solo fértil de vocações à vida contemplativo-missionária.

As primeiras Irmãs da Adoração chegaram às Filipinas em 1923. Em novembro de 2023, no 100º aniversário de sua presença nas Filipinas, houve uma grande celebração. Madre Maria Magdalena Kruse, Coordenadora Geral, e duas conselheiras também se fizeram presentes.

A celebração se tornou uma festa familiar, com a participação de umas 200 SSpS e SVD. Não foi a única ocasião da Família Arnaldina estreitar o laço com os seis conventos das Irmãs da Adoração que também realizam suas Festas Arnaldinas.

Irmãs e irmãos das três Congregações se encontraram atrás das grades para orações conjuntas, partilha de fé, refeições e recreação. A amizade da família Arnaldina foi por muito tempo uma prática anual nas Filipinas, mas parou durante a pandemia. O Centenário das Irmãs da Adoração reavivou a tradição

Outra ocasião de encontro é a Missa anual pelos membros falecidos da família Arnaldina em novembro, que normalmente acontece no Convento da Adoração em Quezon, de onde as SSpS e SVD continuam em procissão até o cemitério conjunto no Seminário Cristo Rei, na cidade de Quezon.

Ir. Michaela Leifgen, SSpS – Província de Filipinas Norte



Um encontro amigo da família Arnaldina no norte da província depois dos longos 3 anos de restrições da COVID-19.



As Irmãs da Adoração partilharam cantos no encontro da Família Arnaldina.

Colaboração na Comunicação

A SVD e SSpS chegaram a um objetivo comum ao acender uma chama de colaboração na comunicação.

Ambas reconheceram que seu impacto coletivo poderia ser magnificado pelos recursos compartilhados. Alguns esforços conjuntos teceram um tapete de unidade.

Online e interpessoal, padres SVD, Irmãos e SSpS se reuniram no desdobramento de seminários de literatura de mídia, jornalismo, fotografia, comunicação digital e mais.

Em setembro de 2023, realizou-se um seminário prático, em San Augustin, Alemanha (foto ao lado). Reuniu 27 participantes de diferentes países. O seminário focou em fotografia, gravação e edição de vídeos, redes sociais, redação de texto e inteligência artificial.



Em novembro de 2023 se realizou, em Indore, um encontro de avaliação e planejamento para o apostolado da comunicação dos Missionários do Verbo Divino (SVD) na Sub-zona da Índia. Ir.Ganga Rawat compartilhou perspectivas sobre o trabalho de comunicação SSpS na Província da Índia Central.

Um seminário Internacional de três dias sobre Inteligência Artificial (IA) se realizou de 7-9 de março de 2024. Organizado pela coordenação de comunicação ASPAC da SVD e o Coordenador Geral de Comunicação em Roma, o evento viu 235 membros registrados com um atendimento médio de 160 diárias, refletindo um grande interesse na IA.

A Comissão de Comunicação SSpS se reuniu em Roma em junho de 2023 com 15 participantes. Pe.Modeste Munimi, Coordenador das Comunicações SVD, foi convidado a compartilhar sobre os esforços globais de comunicação SVD e a colaboração com as SSpS.



Pe. Modeste falando no encontro da Comissão de Comunicação SSpS em Roma, Itália.

Iniciativas colaborativas se desdobram mundo afora, com a SVD, SSpS e SSpSAP ativamente engajados. Estas visões colaborativas ficam valendo até se tornarem realidade no devido momento. Esta sinergia visa amplificar o impacto coletivo e presença dentro do continente digital.

Ir. Elaine Faith Taneo – Equipe Central, Roma e Pe. Modeste Munimi – Generalato SVD, Roma

Rede de Espiritualidade Arnaldo Janssen



Inspirados por nosso fundador, a Rede de Espiritualidade Arnaldo Janssen une as três congregações. Juntas, incorporam o espírito de colaboração, criando uma dinâmica permanente de animação espiritual.

No mundo de hoje, a colaboração e o trabalho em rede foram e são vitais. S. Arnaldo Janssen, nosso fundador, entendeu seu significado. Sua vida, espiritualidade e liderança exemplificaram a importância da colaboração em rede no anúncio do amor de Deus a todo o mundo.

Seguindo o exemplo de S. Arnaldo, foi criada a Rede de Espiritualidade Arnaldo Janssen como esforço conjunto de servir das três Congregações: SSpS, SSpSAP e SVD. A Rede operou com nova estrutura desde 2021, baseada em descentralização, participação, colaboração e contextualização.

Em 2022, foram nomeados os coordenadores continentais/zonais, para manter a comunicação com os animadores espirituais locais e trabalhar unidos à Equipe Central Internacional.

Planos concretos de formação e colaboração estão a caminho. Um programa internacional de formação para animadores espirituais SSpS e SVD está programado para 2025.

Equipe Central da REDE:

Ir. Maria Cristina Avalos
Ir. Teresa Wahyuni
Pe. Dennis Manzana
Pe. Peter Dusicka

Equipe ampliada:

PANAM: Ir. Lidia Kunze
Pe. Navil D'Silva
ASPAC: Ir. Maria Elizabeth Ello
Pe. Joaquin Ferrer
AFRICA: Ir. Marita Mary Kurian
Pe. Jean Kaniki Yangia
EUROPA:
Ir. Maria José da Silva Rebelo
Pe. Dariusz Stanisław Pielak



O Terciário Internacional SSpS em visita ao sarcófago de Santo Arnaldo Janssen.

Além disso, o trabalho colaborativo com a Comissão de Recurso para intercâmbio Intercultural reforça a rede. Programas de renovação e projetos aprofundam nossa vida religiosa missionária, guiadas pela visão e carisma de nosso fundador.

Profundamente apreciamos a dedicação, participação, orações e contribuições de cada Irmã. No espírito do fundador, a Rede visa ser uma rede de animação espiritual dinâmica e permanente que nos permita testemunhar uma vida enraizada no amor incondicional de Deus.

Ir. Maria Cristina Avalos, SSpS – Província da Alemanha

Caminhando Juntos



Durante seu encontro anual, os coordenadores SVD e SSpS de Indonésia e Timo Leste foram recebidos pela tradicional hospitalidade e riqueza cultural de Kalimantan.

Os coordenadores de todas as Províncias SSpS e SVD na Indonésia e Timor Leste em geral se encontram cada ano para partilhar questões comuns e planejar juntos. Este ano o encontro foi em Kalimantan de 22-26 de abril de 2024.

Os coordenadores provinciais discutiram em pequenos grupos e partilharam seus desafios e projetos.



Com o tema 'Ser Testemunhas de Luz e Compaixão', foram também convidados os coordenadores nacionais de VIVAT e Espiritualidade para apresentarem seus programas e projetos. O evento culminou numa Celebração Eucarística, seguida por ágape, e passeio recreativo, promovendo laços de colaboração.

Ir. Imelda Irna, SSpS – Prov. Kalimantan, Indonésia

Abraçar Novos Horizontes: Missão em Hong Kong

Foi iniciada uma nova missão na Ásia. O apostolado com os migrantes será em colaboração com a SVD.



No coração da Ásia, desabrocha uma nova missão SSpS. Foi aberta oficialmente em 18 de maio, um dia antes de Pentecostes. Representando a Direção Geral, Ir.Jana Pavla Tóthová agradeceu esta ocasião significativa.

A Província do Leste Longínquo plantou a semente desta missão. A comunidade SSpS agora abarca Ir.Vera (Coordenadora) e Ir.Weronika Maria. Uma terceira de Java, Ir.Ruth Francisca, virá logo. Existe uma possível colaboração com a SVD na paróquia para pastoral paroquial, direção espiritual, retiros, e pastoral com os migrantes filipinos. A paróquia faz parte da Diocese de Hong Kong sob a liderança espiritual do Bispo Stephen Chow, SJ.

(E à D) Ir. Weronika, Ir. Jana Pavla, e Ir. Vera na Paróquia S.José.



Ir. Vera (sentada – esquerda) e a nova missão com migrantes Filipinos.

Leigos Missionários Renovam seu Compromisso no Brasil



O foco na compaixão deste ano dispôs os Leigos Missionários de Deus Uno e Trino no Brasil Norte a renovar seu compromisso de uma compreensão mais profunda da espiritualidade Trinitária.

Na Província Stella Matutina (Brasil Norte), os Leigos Missionários de Deus Uno e Trino se encontram regularmente para rezar, refletir e partilhar suas experiências Cristãs (foto acima). Este ano, com o tema da Compaixão, estes encontros ganharam maior significado, renovando o compromisso destes parceiros leigos.

A partir das reflexões da Ir.Kreti Soledade Sanhueza, SSpS, mergulhamos na compaixão através de passagens bíblicas, tais como o homem cego de Jericó e o Bom Samaritano. Reconhecemos que a compaixão envolve não apenas empatia, mas também ação prática alinhada com as necessidades das pessoas, levando à transformação interna e externa.

Ao concluir, reafirmamos nosso compromisso missionário, que inclui compreender mais profundamente a espiritualidade Trinitária, conhecer os campos de missão SSpS, engajar-se na comunidade paroquial, espalhar a espiritualidade missionária e rezar pelas vocações religiosas.

“Tua vida, Senhor, é nossa vida. Tua missão é nossa missão”. Juntos, renovamos nossa dedicação à missão da Família Arnaldina.

Sr. Heloise Matos, SSpS - Province of Brazil North



Cada encontro renova o compromisso missionário dos parceiros leigos na missão.

Uma Jornada de 40 anos de Cura e Esperança na Etiópia

Uma clínica missionária na Etiópia uniu distâncias, servindo a comunidade local com os cuidados essenciais e dedicação inabalável.

O dizer “A Vida começa aos 40” toma sentido profundo quando aplicado à história da Clínica Weragu. Situada na Região Arsi do Estado de Oromo, Etiópia, esta clínica serviu a comunidade local por 40 anos.

26 anos atrás, as Irmãs de St. Ana confiaram a Clínica Weragu a nosso cuidado. Apesar dos desafios como infraestrutura pobre, estradas ruins, insegurança e isolamento pela ausência de redes de comunicação, a clínica perseverou.

O que começou com 15 pacientes cresceu para 125 pacientes diários. A Clínica Missionária Weragu fornece diversos serviços, incluindo cuidado a pacientes externos, 24 horas de atendimento, monitoramento do crescimento das crianças, tratamento de doenças respiratórias agudas, etc.



Doutora/Ir. Lenka Fantiska examina uma criança.



Ir. Maria Fe Divino com a nova equipe leiga.

formação profissional e se tornou uma versátil enfermeira, parteira, médica e cirurgiã. A clínica agora tem mais cinco leigos na equipe.

Hoje, ao fechar a clínica, vieram dois pacientes. Viajaram dois dias a cavalo. Muitos pacientes vêm de longe. Existem centros de saúde, mas os pacientes preferem nossa clínica. Nossos remédios são mais baratos, conforme eles, e experienciam cuidado compassivo e serviço de qualidade.

Ir. Maria Fe Divino, SSpS – Região da Etiópia

A clínica também administra os serviços de imunização, faz testes de laboratório, implementa programas de nutrição e educa a comunidade sobre questões de saúde. Serviços referenciais unem a lacuna entre nossa localização remota e os serviços especializados.

A Clínica Weragu costumava operar com cinco leigos junto às dedicadas Irmãs. Tefra, nossa primeira colaboradora, enfrentou a

Uma Peregrinação ao Coração de Steyl

A peregrinação das Irmãs SSpS de diversos países se tornou uma experiência espiritual tecida com oração, amor e ecos de história.



De 30 de janeiro a 29 de fevereiro, 2024, entramos no retiro em nossa Casa Mãe em Steyl, Holanda. Participaram dez Irmãs de Angola, Argentina, Bolívia, Brasil, Chile, Eslováquia e Polônia.

Ir. Maria Cristina Ávalos, Ir. Stefanie Hall, e Pe. Peter Dusicka, SVD, teceram o programa dos exercícios espirituais Inacianos.

O trabalho de amor o embebeu de profundidade espiritual e o carisma da Congregação. Ao entrarmos neste retiro, sentimos que o Espírito Santo, doador de vida, nos envolvia e guiava.

Aos poucos, nosso grupo metamorfoseou numa comunidade bem unida, ligadas pelo laço da Palavra de Deus, da Eucaristia e do louvor diário. Neste espaço sagrado, recebemos graça, especialmente o rico tapete da história, legado e espiritualidade.

Todas estas experiências culminaram numa peregrinação a Issum, Kevelaer e Goch na Alemanha. Na jornada celebramos a Eucaristia na igreja paroquial de Madre Josefa Stenmanns em Issum. Encontramos pessoas da comunidade de Issum e Goch. Nossas orações ecoaram na capela da Virgem Maria (conhecida como Consoladora dos Aflitos) em Kevelaer.



As participantes rezando no sarcófago de nossa co-fundadora, Beata Maria Helena Stollenwerk.

Ao ouvir o relato da história de S. Arnaldo, sentimos o peso da história e legado. Visitamos a casa do fundador – lugar que deixou sua marca indelével.

O retiro deixou uma marca profunda em nós. Guiadas pelo Espírito Santo, embarcamos numa peregrinação do coração e emergimos transformadas.

Ir. Joanna Cwikowska e Gerci Lopes de Souza, SSpS – participantes do retiro

125 Anos de Partilha de Vida e Missão em PNG

O Jubileu dos 125 anos de partilha da vida e missão em Papua Nova Guiné (PNG) foi celebrado com comunidades de diferentes regiões.



A celebração do encerramento deste jubileu começou em Alexishafen. Ir.Miriam Altenhofen, Coordenadora Geral, falou sobre a força duradoura do Espírito Santo, que guiou as Irmãs SSps ao longo destes 125 anos.

Apesar de poucos recursos e das tragédias de guerra, as Irmãs estabeleceram escolas, aventuraram em novos territórios e partilharam vida em compromisso inabalável. Sua perseverança e adaptação inspiraram as gerações vindouras, encorajando-as a abraçar as mudanças, firmemente enraizadas na condução do Espírito Santo.

O Simpósio Jubilar de 10 de abril, 2024, organizado pela Ir.Miriam Dlugosz e realizado na Universidade Verbo Divino teve o tema "Vida Abençoada, Partida e Partilhada", serviu de plataforma para vários oradores, frisando o impacto da missão SSps na vida do povo. Desde a chegada das Irmãs na ilha de Tumleo em 1899 até hoje, moldaram a paisagem de PNG através do compromisso com a educação, cuidado da saúde e advocacia.

Dia 11 de abril se realizou o término oficial do Jubileu na Paróquia Espírito Santo e centenas de hóspedes se reuniram para a Celebração Eucarística presidida pelo Provincial de PNG, Pe.José Orathinkal, SVD.



Ir. Miriam, Coordenadora Geral, com as Irmãs e Padres depois da Celebração Eucarística realizada na Paróquia Espírito Santo, Alexishafen, PNG.

Durante a liturgia, ecoava o hino: "Celebrem cada momento de cada dia, celebrem de forma

Trinitária; dando e recebendo no amor". Em sua fala, Ir.Miriam Altenhofen ligou estas palavras ao serviço missionária das SSps em PNG. Frisou a espiritualidade trinitária ao reconhecer os valores culturais do povo. Depois dos discursos e apresentação dos presentes, foi desvelado o Monumento Jubilar na Casa Provincial SSps.

Ir. Florence Utah, SSps – Província de Papua Nova Guiné

Homenagem à Ir. Claudette pelo Serviço em Gana

Depois de mais de cinco décadas de serviço em Gana, Ir. Claudete Burkel recebeu um tributo de despedida antes de voltar a seu país de origem.



Dia 23 de fevereiro, 2024, Ir. Claudete Burkel, SSpS, celebrou seu 91º aniversário e 55 anos de serviço como missionária em Gana. Vinda dos EUA, chegou a Gana em 6 de setembro, 1969.

Ir. Claudete lecionou matemática na Escola Secundária St. Mary, de 1969 a 1978. Depois, se tornou Superiora Regional em Gana e serviu por 12 anos.

Depois de sua jornada de liderança, voltou à Escola Santo Tomás, onde lecionou matemática e religião por 18 anos. Iniciou a pastoral carcerária em Ussher Fort em 1981, seguido da Prisão James e o Centro Juvenil em Borstal.

Ao aposentar, Ir. Claudete se estabeleceu em Koforidua, onde continuou sua pastoral prisional até o final de sua permanência em Gana.

Ao preparar sua volta aos EUA, a Missa de despedida coincidiu com o 91º aniversário da Ir. Claudete. A cerimônia se deu na Escola Básica Madonna em Koforidua. O evento foi agraciado por autoridades e pessoas que a querem bem,

tanto da Igreja quanto do governo.

Celebraram o compromisso e serviço desinteressado da Ir. Claudete em Gana.

Ir. Cynthia Addi Chanagea partilhou: "Ir. Claudete não foi apenas professora, mas também uma motivadora e mãe com um coração compassivo. Alimentou os famintos".

Ir. Cynthia Addi Chanagea, SSpS – Província de Gana



Ir. Claudette recebeu um tributo especial das crianças da escola e dos militares.

Notícias do Generalato

Atividades da Direção Geral



Ir. Miriam Altenhofen agradeceu com sua presença a 3ª Assembleia Internacional de Ecônomas em Java, Indonésia, que abriu oficialmente em 5 de maio. Continuou sua visitação geral na Província de Timor iniciada em abril. Voltou à Assembleia das Ecônomas depois de 11 de maio, encerrando a visitação geral em Timor.

Ir. Mikaelin Bupu, representou a Direção Geral, na Assembleia Internacional de Ecônomas realizada em Java, Indonésia de 5 a 25 de maio, 2024.

Ir. Kreti Vidal Sanhueza participou da Assembleia PANAM de Formadoras no Paraguai de 21 a 26 de maio, 2024.

Ir. Jana Pavla Tóthová esteve na abertura da comunidade em Hong Kong em 18 de maio, 2024.

Ir. Marianna Camezzana conduziu a visitação geral na Província da Holanda, de 31 de maio a 15 de junho.

Criar uma Cultura de Salvaguarda



A missão da Igreja de salvaguardar os vulneráveis faz parte de seu mandato espiritual. Dois seminários online foram realizados em 14 e 17 de maio pela Sra Tina Campbell (foto), Consultante de Salvaguarda de nossa Congregação. Focou o cultivo de uma cultura de salvaguarda para todos. Na primeira sessão participaram mais de cem Irmãs de diferentes Províncias e Regiões.

A Sra. Campbell discutiu a necessidade de criar espaços seguros, frisando a educação e a consciência como componentes chave. Frisou que salvaguardar é um processo contínuo de compreensão de diversos tipos de abuso na sociedade e na Igreja. Também envolve a criação de estratégias para uma cultura de segurança e proteção, respondendo a situações de abuso para cuidar das vítimas/sobreviventes, bem como lidar com e apoiar os acusados.



Administração Compassiva

A 3ª Assembleia Internacional SSps de Ecônomas aconteceu de 5 a 25 de maio, 2024, em Java, Indonésia. O encontro reuniu 40 ecônomas de 15 nacionalidades, representando 40 Províncias e Regiões da Congregação. Unidas pelo tema "Administradoras da Graça e Compaixão de Deus", a assembleia de três semanas foi um tempo de renovação e crescimento como administradoras a serviço da missão.



Por três semanas, as ecônomas também focaram na exploração de sustentabilidade financeira. Partilharam conhecimento e experiências, frisando a colaboração para maior impacto. A assembleia frisou que o papel das ecônomas é uma extensão de uma missão espiritual, abrangendo a compaixão de Deus através do serviço no ministério financeiro.

As participantes da assembleia durante uma das sessões

Equipe do Boletim SSpsWW

Principais Editoras: Ir. Elaine Faith Taneo
Ir. Ana Elídia Neves

Edição: Sra. Leticia Boniol

Revisão: Ir. Frances Grace Solis (*Inglês*)
Ir. Carmen Elisa Bando (*Espanhol*)

Tradução: Ir. Margaret Anne Norris, (*Espanhol ao Inglês*)
Ir. María Eugenia Ojeda (*Inglês ao Espanhol*)
Ir. Noemia Sulzbach (*Inglês ao Português*)

Formatação: Ir. Maria Yosefina Neno

SSps Worldwide E-Newsletter

Obrigada a todas as Irmãs,
Províncias e Regiões que
contribuíram ao SSpsWW
E-Newsletter No. 206.

Contate:
sspsww@worldssps.org

Obrigada!